

## Cantos de Comunión

### Amen, El Cuerpo de Cristo

A - mén. El Cuer - po de Cri - sto.  
A - mén. La San - gre del Se - ñor. Co -  
mien - do tu Cuer-po, tu San - gre be - ber, en tu a -  
mor nos con-ver - ti - mos. A - mén. A - mén.

(Coro) Esto que soy, esto te doy

POR FAVOR MANTÉNGASE EN SU LUGAR HASTA EL CANTO FINAL.

## Canta de Salida

### Cantare alabanzas

#### Estrillo

Can - ta - ré a - la - ban - zas al Se - ñor,  
can - ta - ré, can - ta - ré. ré.

#### Estrofas

1. To - da la vi - da yo can - ta - ré,  
2. Y en la prue - ba yo can - ta - ré,  
3. Y co - mo ni - ño yo can - ta - ré,  
4. Y con Ma - rí - a yo can - ta - ré, } can - ta -  
1-4. ré, can - ta - ré. ré a - la - ban - zas al Se - ñor.

#### ACKNOWLEDGMENTS:

Reproduced with permission under license # 603527, *LicenSingOnline*.

La Escuela del Coro de la Magdalena los invita hoy (domingo) a su evento anual de “Puertas Abiertas” (Open House) de 1:00 PM – 3:00 PM. Todos están invitados a visitar para más información y dar un recorrido al campus. El personal, la facultad, los padres y los estudiantes están disponibles para responder sus preguntas. Para más información, visite [utmcs.org](http://utmcs.org), por correo electrónico a [admissions@utmcs.org](mailto:admissions@utmcs.org) o llamando al 801-323-9850, Ext. 103.

**Grupo de Jóvenes Conexión Católica:** Nos reuniremos en nuestra hora y lugar habitual - de 4:30 a 6:30 PM en la Sala de la Juventud de Santa Catalina de Siena - ¡y esperamos verlos allí! Si usted no ha venido antes, y está interesado, por favor no dude en venir y ver lo que estamos haciendo! Contacte a Catherine Coffey, 518-275-2327 para obtener más información!

**Cristo en la Ciudad Salt Lake City** es una oportunidad para que los jóvenes católicos se reúnan en oración, contemplación y conversación. Los sacerdotes estarán disponibles para el Sacramento de la Reconciliación. Co-patrocinado por el Centro Newman de Santa Catalina y la Diócesis de Salt Lake City, nos reuniremos el miércoles 1 de febrero a las 7:00 pm en la Catedral de la Madeleine. Todos son bienvenidos. Para obtener más información, póngase en contacto con Angie Hall 801-359-6066 o correo electrónico [scncpastor@gmail.com](mailto:scncpastor@gmail.com).

La **Fiesta de la Presentación del Señor** es el jueves 2 de febrero. Las misas en la Catedral son en inglés a las 8:00 AM, 12:00 del mediodía con el Coro de la Escuela de la Magdalena y 5:15 PM con el Coro Santa Cecilia.

La **Adoración Nocturna del Santísimo Sacramento** se llevará a cabo el jueves 2 de febrero en el Salón Bishop Glass en la Rectoría de 7:00 a 8:00 PM. Todos están invitados.

La **23ava. Temporada del Festival de Órganos Eccles** continúa el domingo 12 de febrero de 2017 a las 8 pm en la Catedral de la Magdalena con un recital por el profesor de órgano de la Universidad de Indiana Christopher Young. El programa de conciertos incluye música de Widor, Reger, Bach y Glass. Todos los eventos Eccles Organ Festival son gratuitos y abiertos al público. Para más información llame al (801) 328 8941 o visite el sitio web [ecclesorganfestival.org](http://ecclesorganfestival.org)

**Bautizos:** Las próximas celebraciones bautismales se llevaran a cabo el Sábado 18 de febrero. Requisitos: Los papás y padrinos deberán tomar una clase de iniciación. Nuestra próxima clase será el el viernes 21 de abril de 7:00 a 9:00 PM. en el Salón de Educación Religiosa en el Sótano de la Catedral. Los padrinos deberán estar casados sacramentalmente, de lo contrario, deben estar solteros, confirmados y comprometidos con la Iglesia. Cubrir una cuota de registro (\$30.00). Próximos Bautizos Sábados a las 9:00 AM: 29 de abril, 11 de junio, 8 de julio, 26 de agosto, 30 de septiembre y 28 de octubre. Favor de registrarse con anticipación. Para mayor información pueden comunicarse con Karina al: 328-8941 ext.115.

**Quinceañeras:** Las celebraciones Eucarísticas para las quinceañeras son los sábados. Requisitos: La Quinceañera debe estar bautizada y haber hecho la Primera Comunión. Asistir a las clases de iniciación en el sótano de la Catedral. Cubrir una cuota de registro (\$600.00). Favor de llamar con anticipación para registrarse con Karina Del Castillo al: 328-8941 ext. 115 o visitar nuestras oficinas parroquiales los lunes, miércoles, jueves y viernes de 9:00 AM a 4:00 PM.

**Tras las huellas de Pablo - Viaje Espiritual a Grecia** - Reunión informativa el Viernes 3 de febrero de 2017 a las 7:00 PM en Holy Family Church Federal Hall (1100 East 5550 South, South Ogden UT). Padre Martin Díaz es el Director Espiritual para este viaje que tendrá lugar del 18 al 28 de octubre de 2017. Podrán ver los lugares que se dirigen en las epístolas de Pablo: Tesalónica, Filipos y Corinto. También se incluye un crucero de 3 noches a través de las islas griegas con una parada en Patmos, donde Juan recibió y escribió su Revelación. Experimente la antigua Delphi, Atenas con su Areópago y la incomparable Acrópolis. Para más información póngase en contacto con el P. Martin Díaz o Tony & Diana Hanebrink 801-476-1264 o [hanebrink7@msn.com](mailto:hanebrink7@msn.com)



## Bienvenido a La Catedral de la Magdalena

331 East South Temple Street • Salt Lake City • Utah • 84111  
801 328 8941 • [www.utcotm.org](http://www.utcotm.org)

La Misión de la Catedral de la Magdalena, sede de la Diócesis de Salt Lake City, es creer, celebrar, y vivir el amor redentor de nuestro Señor Jesucristo en y a través de nuestra comunidad parroquial.

### CUARTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO 29 DE ENERO DE 2017

**4:00 PM (Sábado) Vísperas Cantadas (Oración de la tarde) en Inglés en la Catedral**

**5:00 PM (Sábado) Misa en Inglés en la Catedral**

Preside y predica el Pbro. Martín Díaz, Rector.

**7:00 PM (Sábado) Misa en español en la Catedral**

Preside y predica el Pbro. Jorge Roldan, Vicario Parroquial.

**8:30 AM Misa en Inglés en la Catedral**

Preside y predica el Pbro. Martín Díaz.

**9:30 AM Las Clases de Educación Religiosa en Inglés para Niños, serán en el Scanlan Hall.**

**10:00 AM Laudes en Inglés en la Capilla del Santísimo Sacramento**

**11:00 AM Misa en Inglés en la Catedral**

Preside y predica el Pbro. Martín Díaz.

**1:00 PM Las clases de Educación Religiosa en Español para Niños, serán en el Scanlan Hall.**

**3:00 PM Misa en español en la Catedral**

Preside y predica el Pbro. Jorge Roldan.

**5:00 PM Vísperas cantadas y exposición del Santísimo en Inglés en la Capilla del Santísimo Sacramento**

**6:00 PM Misa en Inglés en la Catedral**

Preside y predica el Pbro. Martín Díaz.

### INFORMACIÓN DE CONTACTO

Padre Martín Díaz, Párroco, ext. # 102, e-mail: [mdiaz@utcotm.org](mailto:mdiaz@utcotm.org)

P. Jorge Roldan, Vicario Parroquial, ext. # 110, e-mail: [jroldan@utcotm.org](mailto:jroldan@utcotm.org)

Karina Del Castillo, Asociada Pastoral, Ministerio Hispano; Bodas, ext. 115

Email: [kdelcastillo@utcotm.org](mailto:kdelcastillo@utcotm.org)

Catherine Coffey, Asociada Pastoral; ext. 116, Email: [ccoffey@utcotm.org](mailto:ccoffey@utcotm.org)

Darren Williams, Casa del Buen Samaritano 801-328-5633

Email: [dwilliams@utcotm.org](mailto:dwilliams@utcotm.org)

### CORRESPONSABILIDAD DEL TESORO

**Colecta del Domingo, 22 de Enero:** en las Misas en español -\$2,193.98. Sobres \$177.00 y sin sobres - \$2,016.98. Todas las misas: \$10,711.27 incluyendo donaciones en línea \$2,317.00. Meta para las misas en español - \$2,400.00.

\*\*\*\*\*

Una de las mejores maneras para contribuir a la Catedral es por internet. La pestaña “Donar” se encuentra en la página principal del sitio de Internet de la Catedral: [www.utcotm.org](http://www.utcotm.org).

**Recibiendo con beneplácito al Reverendo Óscar Solís.** Por favor, únase a nosotros para la oración de la tarde el lunes 6 de marzo a las 7:00 PM. Esta celebración incluye la bienvenida formal del Obispo Solís y su bendición del pueblo. El domingo 12 de marzo, el Obispo Solís celebrará las misas de las 11:00 AM en inglés y las 3:00 PM en español. Después de cada Misa habrá una recepción con la oportunidad de saludar al Obispo. La noche del 7 de marzo habrá una recepción pública en el Marriott Hotel City Creek de 6:00 a 8:00 PM.

**Cuarto Domingo del Tiempo Ordinario**  
**PROGRAMA DE LA CELEBRACIÓN EUCARÍSTICA**

**Canto de Entrada**

**Somos un pueblo que camina**

*Estrillo*

So - mos un pue - blo que ca - mi - na, y  
jun - tos ca - mi - nan - do po - dre - mos al - can - zar  
o - tra ciu - dad que no se a - ca - ba, sin pe - nas ni tris -  
te - zas: ciu - dad de e - ter - ni - dad.

**Somos un pueblo que camina, que marcha por el mundo, buscando otra ciudad. Somos errantes peregrinos en busca de un destino, destino de unidad. Siempre seremos caminantes, pues sólo caminando podremos alcanzar otra ciudad que no se acaba, sin penas ni tristezas, ciudad de eternidad.**

**Sufren los hombres mis hermanos, buscando entre las piedras la parte de su pan. Sufren los hombres oprimidos, los hombres que no tienen ni paz ni libertad. Sufren los hombres mis hermanos, mas Tú vienes con ellos y en Ti alcanzarán otra ciudad que no se acaba, sin penas ni tristezas, ciudad de eternidad.**

**Danos valor para la lucha, valor en las tristezas, valor en nuestro afán. Danos la luz de tu palabra, que guía nuestros pasos en este caminar. Marcha, Señor, junto a nosotros, pues sólo en tu presencia podremos alcanzar otra ciudad que no se acaba, sin penas ni tristezas, ciudad de eternidad.**

**Dura se hace nuestra marcha, andando entre las sombras de tanta oscuridad. Todos los cuerpos desgastados, ya sienten el cansancio de tanto caminar. Pero tenemos la esperanza de que nuestras fatigas al fin alcanzarán, otra ciudad que no se acaba, sin penas ni tristeza, ciudad de eternidad.**

**Acto Penitencial**

**Gloria**

*Estrillo*

Glo - ria a nues - tro Dios en lo al - to de los cie - los y en la tie - rra  
paz a los por Él a - ma - dos. ma - dos.

**Primera Lectura**

ISofonias 2, 3; 3, 12-13

Busquen al Señor, ustedes los humildes de la tierra, los que cumplen los mandamientos de Dios. Busquen la justicia, busquen la humildad. Quizá puedan así quedar a cubierto el día de la ira del Señor. “Aquel día, dice el Señor, yo dejaré en medio de ti, pueblo mío, un puñado de gente pobre y humilde. Este resto de Israel confiará en el nombre del Señor. No cometerá maldades ni dirá mentiras; no se hallará en su boca una lengua embustera. Permanecerán tranquilos y descansarán sin que nadie los moleste”.

**Salmo Responsorial**

Salmo 145

¶. Di - cho - sos los po - bres en el es - pí - ri - tu,  
por - que de e - llos es el Rei - no de los Cie - los.

**Segunda Lectura**

I Corintios I, 26-31

Hermanos: Consideren que entre ustedes, los que han sido llamados por Dios, no hay muchos sabios, ni muchos poderosos, ni muchos nobles, según los criterios humanos. Pues Dios ha elegido a los ignorantes de este mundo, para humillar a los sabios; a los débiles del mundo, para avergonzar a los fuertes; a los insignificantes y despreciados del mundo, es decir, a los que no valen nada, para reducir a la nada a los que valen; de manera que nadie pueda presumir delante de Dios. En efecto, por obra de Dios, ustedes están injertados en Cristo Jesús, a quien Dios hizo nuestra sabiduría, nuestra justicia, nuestra santificación y nuestra redención. Por lo tanto, como dice la Escritura: El que se gloria, que se gloríe en el Señor.

**Aclamación del Evangelio**

**¡Aleluya Busca Primero**

**Busca primero el reino de Dios y su justicia divina. Por añadidura lo demás se te dará, Aleluya, aleluya.**

**Yo quiero mas y mas de cristo. Yo quiero mas de su poder. Yo quiero mas de su presencia. Yo quiero mas y mas de el. Aleluya, aleluya.**

**Evangelio**

Mateo 5, 1-12

En aquel tiempo, cuando Jesús vio a la muchedumbre, subió al monte y se sentó. Entonces se le acercaron sus discípulos. Enseguida comenzó a enseñarles, hablándoles así: “Dichosos los pobres de espíritu, porque de ellos es el Reino de los cielos. Dichosos los que lloran, porque serán consolados. Dichosos los sufridos, porque heredarán la tierra. Dichosos los que tienen hambre y sed de justicia, porque serán saciados. Dichosos los misericordiosos, porque obtendrán misericordia. Dichosos los limpios de corazón, porque verán a Dios. Dichosos los que trabajan por la paz, porque se les llamará hijos de Dios. Dichosos los perseguidos por causa de la justicia, porque de ellos es el Reino de los cielos. Dichosos serán ustedes cuando los injurien, los persigan y digan cosas falsas de ustedes por causa mía. Alégrese y salten de contento, porque su premio será grande en los cielos”.

**Canto de Ofertorio**

**Bienaventurados**

A - lé - gren - se y  
llé - nen - se de go - zo, por - que les es - pe - ran ma - ra -  
vi - llas en el cie - lo. A - lé - gren - se y llé - nen - se de go -  
zo, bie - na - ven - tu - ra - dos se - rán.

**Santo**

San - to, San - to, San - to, San - to es el Se - ñor  
Dios del U - ni - ver - so. Lle - nos e - stán el cie - lo y la  
tie - rra de tu glo - ria. Ho - san - na en el  
cie - lo, ho - san - na en el cie - lo.  
Ben - di - to el que vie - ne en el nom - bre del Se - ñor. Ho -

**Aclamación del Memorial**

Por tu cruz y re - su - rre - ción, por tu  
cruz y re - su - rre - ción nos has sal -  
va - do, nos has sal - va - do, Se - ñor.

**Amen Solemne**

A - men, a - men, a - men, a - men.

**Cordero de Dios**